

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 84 (1958)  
**Heft:** 7

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Den jugendlichen Teint

und die zart-durchsichtigen  
Schleier kann der Zeitungsdruck  
natürlich nicht wiedergeben.

Aber Ihr Auge  
wird entzückt sein von Bildern  
aufgenommen mit

ILFORD-Film



ILFORD-Film

vom Weltall bis zum Mikroskop

BEI IHREM PHOTOHÄNDLER

Generalvertreter: Ott & Co. Zofingen

10



### «Für Sonne, Schnee und frohe Winterferien wähle Wengen»

So hieß der Text des Preisrätsels in Nummer 2, veranstaltet vom Kurverein Wengen, Berner Oberland. Beinahe 6000 richtige Lösungen sind eingesandt worden. Die Rangfolge der 30 glücklichen Gewinner mußte durch das Los entschieden werden. Die Preise wurden von folgenden Teilnehmern gewonnen:

1. Preis  
(7-tägiger Ferienaufenthalt in Wengen):  
Sr. Trudi Traber, Kantonsspital, Schaffhausen
2. Preis  
(Weekend in Wengen für zwei Personen):  
Herr Herbert Blättler, Gutstraße 150, Zürich 55
3. Preis  
(Freifahrt Interlaken Ost-Jungfrauoch ret.):  
Herr Franz F. Lehni, Büschenweg 10, St. Gallen
4. Preis  
(Abonnement für 7 Tage der Luftseilbahn  
Wengen-Männlichen):  
Herr Werner Naef, Reuchenette-Straße 14, Biel

- 5.-10. Preis  
(1 Retourfahrt oder 2 einfache Fahrten mit  
der Luftseilbahn Wengen-Männlichen):  
Herr Konrad Bächinger, Rapperswil; Herr Paul  
Löffel, Murg; Herr Pius Schmid, stud., Disentis;  
Herr Werner Ziltener, stud., Vorderthal SZ; Fr. l.  
Christine Frauenlob, Bern; Herr Pfr. J. U. Hun-  
ziker, Stäfa ZH.

- 11.-30 Preis  
(Heimatbuch Wengen-Lauterbrunnen-Mürren  
von Hans Michel):

Herr Dr. August Keller, Zürich 1; Herr Siegfried  
Bühler, Solothurn; Fr. l. Elsbeth Hofer, Langen-  
dorf SO; Herr Max Mumenthaler, Milano (It.);  
Herr Franz Sumi, Faulensee BE; Herr H. Rüegg,  
Dießenhofen; Frau Alice Balzli, Bolligen BE;  
Mr. Willi Wahl, Bruxelles (Belgien); Frau Zurfluh-  
Giezendanner, Khartoum (Sudan); Herr H. Hal-  
berstadt, Hadlikon-Hinwil ZH; Frau Hanni  
Hodel, Luzern; Frau Elisabeth Iselin, Basel; Frau  
Odette Forrer, Uster; Frau R. Koller-Bösiger,  
Villmergen AG; Herr Dr. René Chatton, Chur;  
Fr. l. Cécile Schmid, Basadingen TG; Herr Gottfr.  
Rüegsegger, Zürich 37; Herr René Tellenbach,  
Neualschwil BL; Herr Werner Zürcher, Olten;  
Frau Edith Keller, Nyon VD.



## HOTEL CARMENNA AROSA

Das gediegene Hotel und  
der Treffpunkt zu guter  
Unterhaltung. 3 Orchester  
Tel. Arosa 081 / 3 17 66

## HOTEL CARMENNA LUGANO

Piazza Riforma. Gediegene  
Hotel garni. Alle Zimmer  
Bad, Radio, Telefon.  
Ganzes Jahr offen.  
Tel. Lugano 091 / 2 97 44

 VINS FINS DU VALAIS	
 ESCHENAUER GRANDS VINS DE BORDEAUX	
 1720 CHAMPAGNE PÈRE GRANDS VINS DE BOURGOGNE	
 DEINHARD Rhein- und Mosel-Weine Sekt	
 KRUG & CO. REIMS CHAMPAGNE PRIVATE CUVÉE	
Port & Sherry SANDEMAN	
COGNAC HENNESSY	
BOOTH'S DRY GIN	
I.W. HARPER KENTUCKY STRAIGHT BOURBON WHISKEY	
WHITE HORSE SCOTCH WHISKY	
Berger & Co. Langnau BE	Weine und Spirituosen Depot Zürich: Berger-Bujard Tel. (051) 23 56 38 Dépôt Genève: Velsa S.-A. Tél. (022) 24 37 23